

新疆

女孩

于文胜 编
谢怀瑞



XINJIANG GIRLS

走进新疆丛书

主编 刘长明

新疆美术摄影出版社

新疆电子音像出版社

《走进新疆》丛书(第三辑)

主编:刘长明

新疆女孩

XINJIANG GIRLS

江苏工业学院图书馆

藏书章

于文胜 谢怀瑞 编

新疆美术摄影出版社
新疆电子音像出版社

图书在版编目(CIP)数据

新疆女孩 / 于文胜, 谢怀瑞编. — 乌鲁木齐: 新疆美术摄影出版社: 新疆电子音像出版社, 2008. 11
ISBN 978-7-80744-463-3

I. 新… II. ①于…②谢… III. 少数民族 - 女性: 青少年 - 人像摄影 - 中国 - 现代 - 摄影集 IV. J423

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 168407 号

《走进新疆》丛书(第三辑)

主 编 刘长明

新疆女孩

编 者 于文胜 谢怀瑞

配 诗 郝 笛

图片摄影 文 昊 李汉记 温 倩
党 彤 徐贵红 艾拉提
张新亚 王 荣 吴 静
文 焱 孙伯华 田增玉
单淑贞 丁 红 亚里昆
长 黎

英文翻译 迪娜·迪里木拉提

责任编辑 于文胜

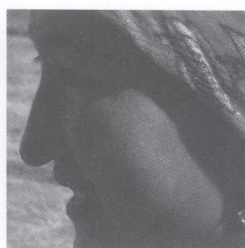
版式设计 李瑞芳

封面设计 李瑞芳

出 版	新疆美术摄影出版社 新疆电子音像出版社 (乌鲁木齐市西虹西路 36 号 830000)
发 行	新华书店
印 刷	新疆新华印刷厂
开 本	787mm×1092mm 1/24
印 张	3
字 数	13 千字 33 幅图片
版 次	2008 年 12 月第 1 版
印 次	2009 年 1 月第 1 次印刷
书 号	ISBN 978-7-80744-463-3
定 价	48.00 元









摄影 文焱

眼睛里的晶莹无法诉说

埋在心底里的故事

去年今朝

在波光里跳荡

*Tears in your eyes can not tell the story
in your heart*

You can see the time in the beam wave



维吾尔族

Uygur Nationality



摄影 温倩

羞怯曾经使你忘记这一次

会心的微笑

就像你自己在这一刻

陷入在幸福的迷途

*Shy used to make you forget this smile
from your heart*

*Like you deep into happiness at this
moment*



维吾尔族

Uygur Nationality



摄影 文焱

并不是每一次都可以

这样笑容灿烂

并不是每一次都能够

这样表露无遗

Not every time can smile like this

Not every time can express like this



维吾尔族

Uygur Nationality



摄影 李汉记

华贵的装束

恰恰需要这些表情里的肃穆

美丽的脸庞

往往需要这些眼睛里的神话

*Luxurious dress needs these solemn
in those expression*

A beautiful face needs myth in those eyes



塔吉克族

Tajik Ethnic Minority Group



摄影 文焱

笑得有多么灿烂

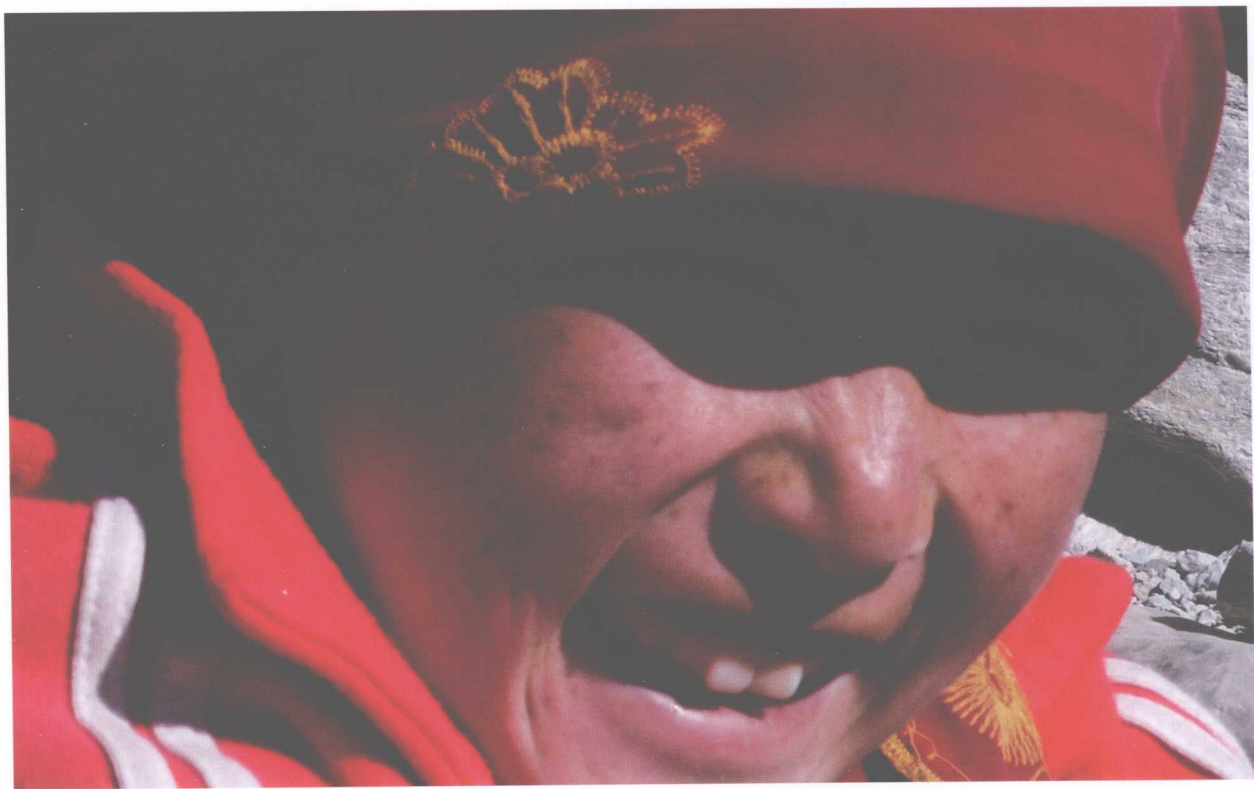
都无关紧要

快乐有多么夸张

都美丽如初

It doesn't matter how glitter the smile was

It remains beauty how exaggerate the happy was



维吾尔族

Uygur Nationality



摄影 温倩

端庄是你在这个夜晚

唯一的姿态

微笑是你

停留在身体深处表情

*Civility is the only one posture that you have
in this night*

Smile is the expression you stay deep in your body